



OMNICUBE 2-Port Switch with Built-In Cabling
Switch OMNICUBE 2 Ports avec Câbles Intégrés
OMNICUBE 2-fach Switch mit integrierter Kabelgarnitur
OMNICUBE 2-poorts switch met geïntegreerde kabels
OMNICUBE Conmutador de 2 puertos
con cableado incorporado
Switch a 2 porte OMNICUBE con cablaggio incorporato

En

Fr

De

NL

Es

It

*Control two computers using
one video monitor, and a PS/2
keyboard and mouse*

*Contrôler deux ordinateurs avec un
écran, un clavier et une souris PS/2*

*Kontrollieren Sie zwei Computer mit einem
Monitor und einer PS/2-Tastatur und -Maus*

*Beheer twee computers met slechts
één monitor, PS/2-toetsenbord en muis*

*Controla dos ordenadores utilizando
un monitor de vídeo, un teclado PS/2 y un ratón*

*Per permettere di utilizzare due computer
mediante un singolo monitor, tastiera PS/2 e mouse*



Quick Installation Guide
Guide d'installation rapide
Anleitung für Schnellinstallation
Installatiehandleiding
Guía de Instalación Rápida
Guida rapida d'installazione
F1DK102P



OMNICUBE 2-Port Switch with Built-In Cabling

*Control two computers using one video monitor,
and a PS/2 keyboard and mouse*

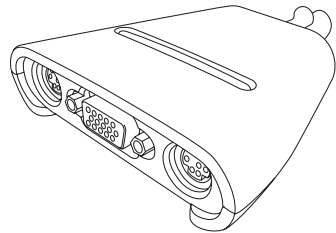


Quick Installation Guide

F1DK102P

Introduction

This sheet will guide you through the basic steps needed to install the 2-Port KVM Switch with Built-In Cabling (the Switch). If you have any problems during installation, please refer to the User Manual.



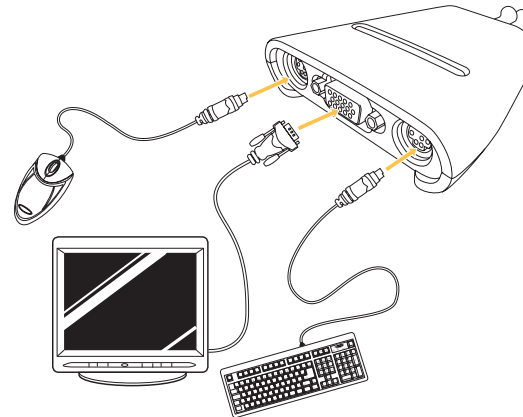
You will need the following items to install the Switch:

- 2-Port KVM Switch with Built-In Cabling
- One (each) keyboard, monitor, and mouse

1

Connecting the Keyboard, Video, and Mouse to the Console Ports on the Switch

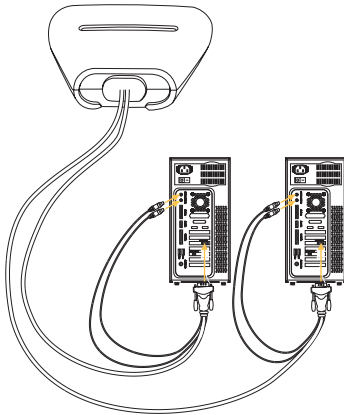
1. Power down all computers.
2. Connect your PS/2-type keyboard and mouse to the KEYBOARD and MOUSE ports located on the front panel of your Switch.
3. Take the video cable that is attached to your monitor and connect it to the VGA port on the front panel of the Switch.



2

Connecting Computers to the Switch

1. Using the attached cables, take the VGA cable and connect it to the VGA port on the first computer.
2. Connect the PS/2 keyboard KVM cable to the keyboard port on the computer.
3. Connect the PS/2 mouse KVM cable to the mouse port on the computer.



Repeat Steps 1 through 3 for the additional computer to be connected to the Switch.

3

Power on your Computers

Power up your computers.

You are now ready to use your Switch.

Please refer to your User Manual for additional information.



Belkin Corporation
501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.
Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • United Kingdom
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.
Starpac Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • The Netherlands
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH
Hanebergstrasse 2
80637 München • Germany
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Belkin Tech Support
US: +1 310.898.1100 ext. 2263
+1 800.223.5546 ext. 2263
Europe: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040
P74243

© 2003 Belkin Corporation. All rights reserved. All trade names are registered trademarks of respective manufacturers listed.



Switch OMNICUBE 2 Ports avec Câbles Intégrés

*Contrôler deux ordinateurs en utilisant
seulement un écran et un clavier et souris PS/2*

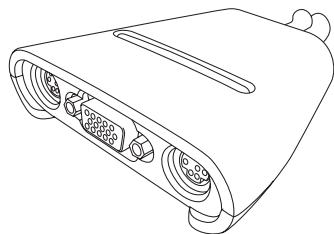


Guide d'Installation Rapide

F1DK102P

Introduction

Ce document vous guidera à travers les étapes de base nécessaire à l'installation du Switch KVM 2 Ports avec Câbles Intégrés (le Switch). Si vous rencontrez des problèmes lors de l'installation, référez-vous au Guide de l'Utilisateur.



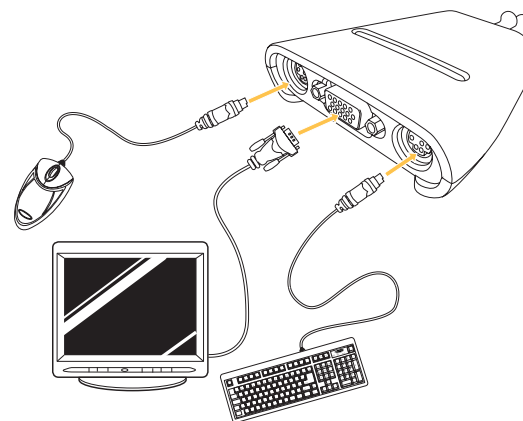
Vous aurez besoin des éléments suivant pour l'installation du Switch :

- Switch KVM 2 Ports avec Câbles Intégrés
- Un clavier, un écran et une souris

1

Connecter le Clavier, l'Écran et la Souris sur les ports Console du Switch

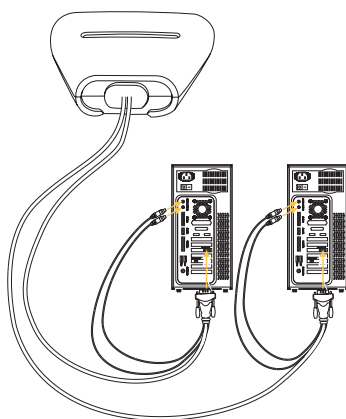
1. Éteignez tous les ordinateurs.
2. Connectez le clavier et la souris de type PS/2 sur les ports CLAVIER et SOURIS situés sur le devant de votre Switch.
3. Prenez le câble vidéo qui est relié à votre écran et connectez le au port VGA sur le devant du Switch.



2

Connecter les Ordinateurs au Switch

1. En utilisant les câbles reliés, prenez le câble VGA et connectez le au port VGA du premier ordinateur.
2. Connectez le câble clavier KVM PS/2 au port clavier de l'ordinateur.
3. Connectez le câble souris KVM PS/2 au port souris de l'ordinateur.



Répétez les étapes 1, 2 et 3 pour connecter l'ordinateur supplémentaire au Switch.

3

Alimentation de vos Ordinateurs

Mettez en marche vos ordinateurs.

Vous êtes maintenant prêts à utiliser votre Switch.

Veillez vous référer au Guide de l'Utilisateur pour plus d'informations.



Belkin Corporation
501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.
Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • Royaume-Uni
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.
Starpac Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • Pays-Bas
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH
Hanebergstrasse 2
80637 München • Allemagne
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Assistance technique Belkin
USA: +1 310.898.1100 poste 2263
+1 800.223.5546 poste 2263
Europe: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040
P74243

© 2003 Belkin Corporation. Tous droits réservés.
Tous les noms de marque sont des marques déposées des fabricants respectifs énumérés.



OMNICUBE 2-fach Switch mit integrierter Kabelgarnitur

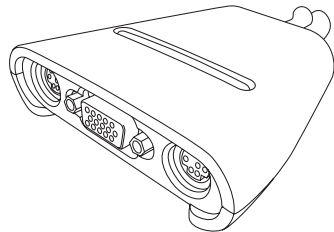
Kontrollieren Sie zwei Computer mit einem Monitor und einer PS/2-Tastatur und -Maus



Anleitung für Schnellinstallation
(Quick Installation Guide)
F1DK102P

Einführung

Diese Kurzanleitung führt Sie durch die wesentlichen Schritte der Installation des 2fach-Masterswitches mit integrierter Kabelgarnitur (des Switches). Wenn es bei der Installation zu Problemen kommt, finden Sie weitere Informationen im Benutzerhandbuch.

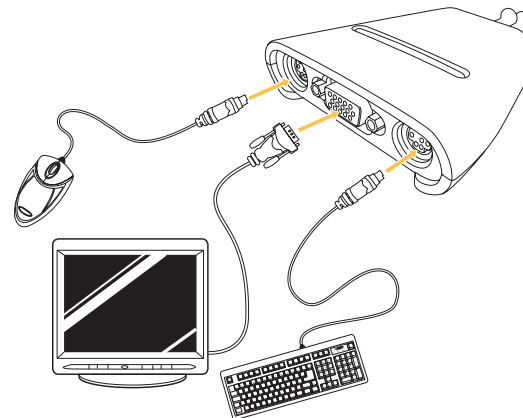


Zur Installation des Switches benötigen Sie die folgenden Komponenten:

- 2fach-Masterswitch mit integrierter Kabelgarnitur
- 1 Tastatur, 1 Monitor und 1 Maus

1 Anschließen der Tastatur, des Bildschirms und der Maus an die Konsolen-Ports am Switch

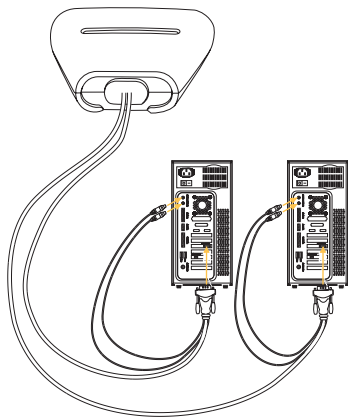
1. Schalten Sie alle Computer ab.
2. Schließen Sie Ihre PS/2-Tastatur und die PS/2-Maus an die Schnittstellen KEYBOARD (Tastatur) und MOUSE (Maus) an der Vorderseite des Switches an.
3. Schließen Sie das Bildschirmkabel Ihres Monitors an den VGA-Port an der Vorderseite des Switches an.



2

Anschließen von Computern an den Switch

1. Schließen Sie das angeschlossene VGA-Kabel an den VGA-Port am ersten Computer an.
2. Schließen Sie das PS/2-Masterswitch-Tastaturkabel an den Tastatur-Port des Computers an.
3. Schließen Sie das PS/2-Masterswitch-Mauskabel an den Maus-Port des Computers an.



Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 3 für weitere Computer, die an den Switch angeschlossen werden sollen.

3

Schalten Sie Ihre Computer ein

Fahren Sie die Computer hoch.
Jetzt können Sie mit Ihrem Switch arbeiten.
Weitere Informationen hierzu finden Sie im Benutzerhandbuch.



Belkin Corporation
501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.
Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • Großbritannien
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.
Starparc Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • Nederlande
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH
Hanebergstrasse 2
80637 München • Deutschland
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Belkin-Kundendienst
USA: +1 310.898.1100 Durchwahl: 2263
+1 800.223.5546 Durchwahl: 2263
Europa: 00 800 223 55 460
Australien: 1800 666 040
P74243

© 2003 Belkin Corporation. Alle Rechte vorbehalten.
Alle Warenzeichen sind eingetragene Warenzeichen der angegebenen Hersteller.



OMNICUBE 2-poorts switch met geïntegreerde kabels

*Beheer twee computers met slechts één
monitor, PS/2-toetsenbord en muis*

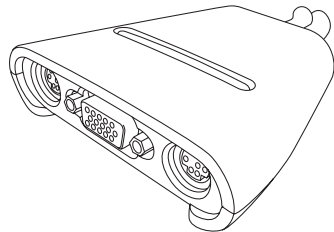


Installatiehandleiding

F1DK102P

Inleiding

Dit blad bevat een eenvoudige uitleg over het installeren van de 2-poorts kvm-switch met geïntegreerde kabels (de switch). Raadpleeg a.u.b. de handleiding als het installeren problemen oplevert.



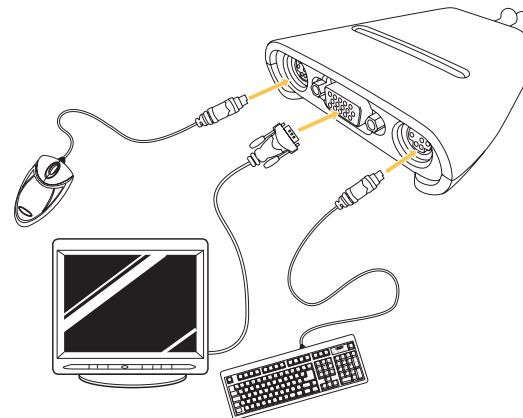
Om de switch te kunnen installeren, heeft u het volgende nodig:

- 2-poorts kvm-switch met geïntegreerde kabels
- Toetsenbord, monitor en muis

1

Het toetsenbord, de monitor en de muis aansluiten op de consolepoorten van de switch

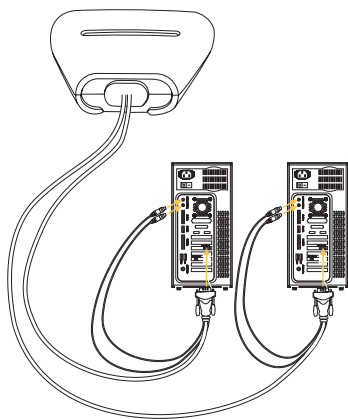
1. Schakel alle computers uit.
2. Sluit de PS/2-stekkers van het toetsenbord en de muis aan op de poorten KEYBOARD (toetsenbord) en MOUSE (muis) aan de voorkant van de switch.
3. Sluit de videokabel van uw monitor aan op de VGA-poort aan de voorkant van de switch.



2

De computers aansluiten op de switch

1. Gebruik de geïntegreerde kabels en sluit de VGA-kabel aan op de VGA-poort van de eerste computer.
2. Sluit de PS/2-toetsenbordkabel van de kvm-switch aan op de toetsenbordaansluiting van de computer.
3. Sluit de PS/2-muiskabel van de kvm-switch aan op de muispoort van de computer.



Herhaal de stappen 1 t/m 3 voor de andere computer die u op de switch wilt aansluiten.

3

Zet de computers aan

Zet de computers aan.
De switch is nu klaar voor gebruik.
Meer informatie vindt u in de handleiding.



Belkin Corporation
501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.
Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • Verenigd Koninkrijk
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.
Starpac Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • Nederland
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH
Hanebergstrasse 2
80637 München • Duitsland
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Belkin Tech Support
USA: +1 310.898.1100 tssl. 2263
+1 800.223.5546 tssl. 2263
Europe: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040
P74243

© 2003 Belkin Corporation. Alle rechten voorbehouden.
Alle handelsnamen zijn geregistreerde handelsmerken van de betreffende rechthebbenden.



OMNICUBE Conmutador de 2 puertos con cableado incorporado

Controla dos ordenadores utilizando un monitor de vídeo, un teclado PS/2 y un ratón

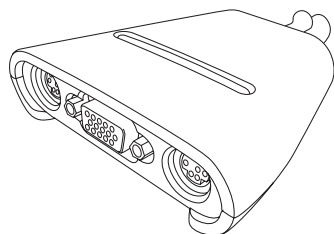


Guía de Instalación Rápida

F1DK102P

Introducción

Esta hoja le guiará a través de los pasos básicos necesarios para instalar el conmutador KVM de 2 puertos con cableado incorporado (el conmutador). Si tiene algún problema durante la instalación, por favor consulte el manual de usuario.



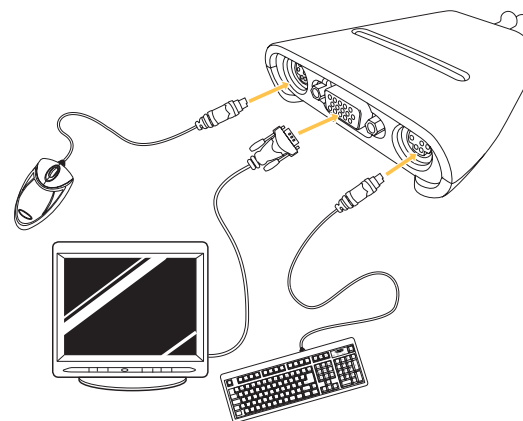
Necesitará los siguientes elementos para instalar el conmutador:

- Conmutador KVM de 2 puertos con cableado incorporado
- Un (cada uno) teclado, monitor y ratón

1

Conectando el teclado, vídeo y ratón en los puertos de la consola en el conmutador

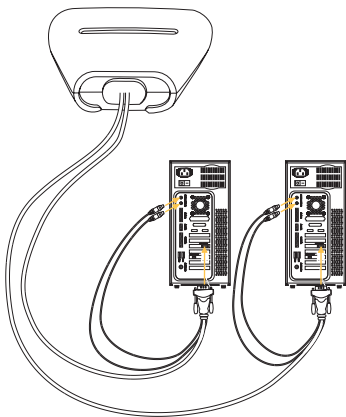
1. Apague todos los ordenadores.
2. Conecte su teclado tipo PS/2 y el ratón en los puertos del TECLADO y el RATÓN localizados en el panel frontal del conmutador.
3. Tome el cable de vídeo que tiene conectado al monitor y conéctelo al puerto VGA del panel frontal del conmutador.



2

Conectando los ordenadores al conmutador

1. Utilizando los cables conectados, tome el cable VGA y conéctelo al puerto VGA del primer ordenador.
2. Conecte el cable KVM del teclado PS/2 en el puerto del teclado del ordenador.
3. Conecte el cable KVM del ratón PS/2 en el puerto del ratón del ordenador.



Repita los pasos 1 a 3 para el ordenador adicional que se conecte al conmutador.

3

Encienda sus ordenadores

Encendido de los ordenadores.

Ahora está preparado para utilizar el Conmutador.

Consulte el Manual de usuario para obtener información adicional.



Belkin Corporation
501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • EEUU
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.
Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • Reino Unido
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.
Starpark Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • Holanda
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH
Hanebergstrasse 2
80637 München • Alemania
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Soporte técnico de Belkin
EEUU: +1 310.898.1100 ext. 2263
+1 800.223.5546 ext. 2263
Europa: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040
P74243

© 2003 Belkin Corporation. Todos los derechos reservados.
Todas son marcas comerciales registradas de los respectivos fabricantes listados a continuación.



Switch a 2 porte OMNICUBE con cablaggio incorporato

*Per permettere di controllare
due computer mediante un singolo
monitor, tastiera PS/2 e mouse*

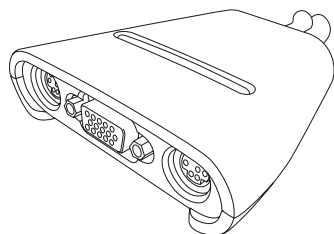


Guida rapida d'installazione

F1DK102P

Introduzione

Questo documento vi guiderà attraverso i passi di base necessari per l'installazione dello *switch* KVM a due porte con cablaggio incorporato (lo porte *switch*). Se si incontrassero problemi durante l'installazione, far riferimento al Manuale dell'utente.



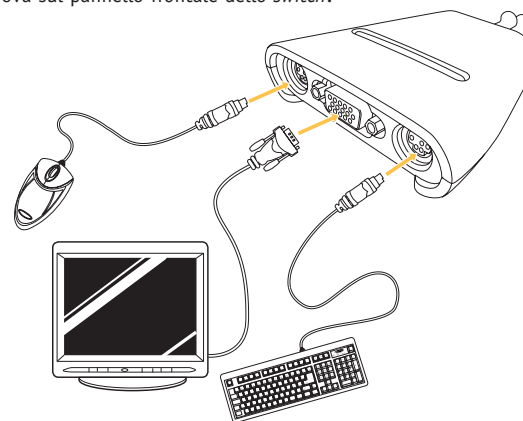
Per l'installazione dello switch saranno necessari i seguenti elementi:

- *Switch* KVM a due porte con cablaggio incorporato
- Una tastiera, un monitor e un mouse per ciascun sistema

1

Collegamento della tastiera, del monitor video e del mouse alle porte "console" dello *switch*

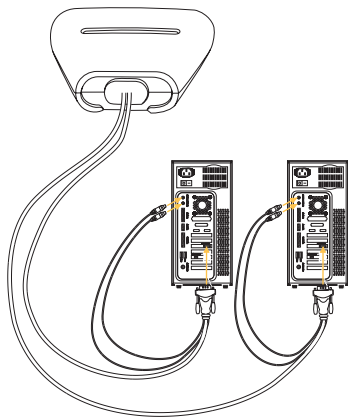
1. Spegner tutti i computer.
2. Collegare la tastiera e il mouse, ambedue di tipo PS/2, alle porte indicati rispettivamente con KEYBOARD e MOUSE e che si trovano sul pannello frontale dello *switch*.
3. Collegare il cavo video che proviene dal monitor al porto VGA che si trova sul pannello frontale dello *switch*.



2

Collegamento dei computer allo switch

1. Impiegando i cavi già collegati, connettere il cavo VGA alla porta VGA del primo computer.
2. Collegare il cavo KVM della tastiera PS/2 alla porta della tastiera del computer.
3. Collegare il cavo KVM del mouse PS/2 alla porta del mouse del computer.



Ripetere i passi dall'1 al 3 per altri computer che devono essere collegati allo *switch*.

3

Accendere i computer

Accendere i computer.

Lo *switch* è così pronto per essere utilizzato.

Far riferimento al Manuale dell'utente per ulteriori informazioni.



belkin.com

Belkin Corporation

501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.

Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • Gran Bretagna
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.

Starparc Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • Paesi Bassi
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH

Hanebergstrasse 2
80637 München • Germania
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Assistenza tecnica Belkin

US: +1 310.898.1100 interno 2263
+1 800.223.5546 interno 2263
Europa: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040

P74243

© 2003 Belkin Corporation. Tutti i diritti riservati.
Tutti i nomi commerciali sono marchi registrati dei loro produttori rispettivi elencati.



belkin.com

Belkin Corporation

501 West Walnut Street
Compton • CA • 90220 • USA
Tel: +1 310.898.1100
Fax: +1 310.898.1111

Belkin Components, Ltd.

Express Business Park • Shipton Way • Rushden
NN10 6GL • United Kingdom
Tel: +44 (0) 1933 35 2000
Fax: +44 (0) 1933 31 2000

Belkin Components B.V.

Starparc Building • Boeing Avenue 333
1119 PH Schiphol-Rijk • The Netherlands
Tel: +31 (0) 20 654 7300
Fax: +31 (0) 20 654 7349

Belkin GmbH

Hanebergstrasse 2
80637 München • Germany
Tel.: +49 (0) 89 1434050
Fax: +49 (0) 89 143405100

Belkin Tech Support

US: +1 310.898.1100 ext. 2263
+1 800.223.5546 ext. 2263
Europe: 00 800 223 55 460
Australia: 1800 666 040

P74243ea

© 2003 Belkin Corporation. All rights reserved.
All trade names are registered trademarks of respective manufacturers listed.

Free Manuals Download Website

<http://myh66.com>

<http://usermanuals.us>

<http://www.somanuals.com>

<http://www.4manuals.cc>

<http://www.manual-lib.com>

<http://www.404manual.com>

<http://www.luxmanual.com>

<http://aubethermostatmanual.com>

Golf course search by state

<http://golfingnear.com>

Email search by domain

<http://emailbydomain.com>

Auto manuals search

<http://auto.somanuals.com>

TV manuals search

<http://tv.somanuals.com>